



APROBAT,

DIRECTOR GENERAL,

Gabriel-Constantin GHEORGHE

## CAIET DE SARCINI

*Aferent licitației pentru atribuirea contractului de livrare apă minerală naturală carbogazoasă pentru îmbuteliere din perimetrul  
BIBORTENI – sursa F8 ISPIF- județul Covasna*

## Cuprins

I.	DATE GENERALE .....
I.1.	Procedura aplicată:.....
I.2.	Principii care stau la baza organizării procedurii de atribuire a contractului de livrare: .....
I.3.	Legislația aplicată .....
II	OBIECTIVUL PROCEDURII DE ATRIBUIRE .....
III.	PREZENTAREA ZĂCĂMÂNTULUI .....
III.1.	Date de specialitate privind zăcământul Biborteni, jud. Covasna
III.2.	Prețul de livrare.....
IV.	CERINȚE OBLIGATORII PRIVIND PARTICIPAREA LA PREZENTA PROCEDURA DE ATRIBUIRE
IV.1.	CRITERII DE ELIGIBILITATE:.....
IV.2.	CONTINUTUL OFERTEI TEHNICO-FINANCIARE .....
V.	PREZENTAREA SI DEPUNEREA OFERTEI .....
V.1.	Data limită pentru depunerea ofertei.....
V.2.	Adresa depunere oferte: .....
V.3.	Modul de prezentare a ofertei .....
VI.	DESCRIDEREA OFERTELOR .....
VII.	EVALUAREA OFERTELOR .....
VIII.	COMUNICAREA REZULTATULUI .....
IX.	CONTESTATII
X.	RETURNAREA GARANTILOR .....
XI.	CONDITII DE INCHEIERE A CONTRACTULUI .....
	FORMULAR
	Contract livrare apă minerală naturală carbogazoasă ( propunere).....
	Formularul nr. 1 .....
	Formularul nr. 2 .....
	Formularul nr. 3 .....
	Formularul nr. 4 .....
	Formularul nr. 5 .....
	Formularul nr. 9 .....
	Anexa nr.3 la contract .....

## **I. DATE GENERALE**

### **I.1. Procedura aplicată:**

Procedura de atribuire proprie.

### **I.2. Principii care stau la baza organizării procedurii de atribuire a contractului de livrare:**

- ◆ libera concurență;
- ◆ transparență;
- ◆ tratament egal;
- ◆ confidențialitate.

### **I.3. Legislația aplicată**

- ◆ Legea minelor nr. 85/2003 cu completările și modificările ulterioare ;
- ◆ Hotărârea de Guvern nr.1208/2003 de aprobată a Normelor de aplicare a Legii Minelor, publicate în Monitorul Oficial al României Partea I, nr. 772, din 04 Noiembrie 2003, modificată prin H.G. nr.431/2004 cu modificările și completările ulterioare;
- ◆ Codul Civil cu modificările și completările ulterioare;
- ◆ Hotărârea de Guvern nr.1020/2005 de aprobată a Normelor de exploatare și comercializare a apei minerale naturale publicată în Monitorul Oficial al României Partea I, nr.854, din 22 Septembrie 2005, cu modificările și completările ulterioare;
- ◆ Hotărârea de Guvern nr. 786/02 dec. 1997 privind înființarea Societății Naționale a Apelor Minerale – S.A. publicată în Monitorul Oficial al României, partea I, nr.356 din 15 dec.1997;
- ◆ Prevederile din „Licentele de concesiune” emise de A.N.R.M.

## **II. OBIECTIVUL PROCEDURII DE LICITATIE**

Organizatorul licitației de atribuire a contractului de livrare este Societatea Națională a Apelor Minerale – S.A. în calitate de titular al **Licenței de exploatare nr. 618/1999**, prelungită pentru o perioada de 5 ani, în baza Actului adițional nr. 3/2024, pentru exploatare apă minerală naturală carbogazoasă, din perimetrul **Biborțeni , jud. Covasna**.

Date de identificare vânzător:**SOCIETATEA NAȚIONALĂ A APELOR MINERALE S.A.**

Sediul social: București, str. Calea Plevnei, nr.137C, sector 6, cod poștal 060011

Telefon : 021/316.80.73,fax : 021/316.80.71 , Cod CAEN 0899

C.U.I : 1590040, Atribut fiscal RO

Cont IBAN : RO27 RNCB 0082 0441 7500 0001- B.C.R. Unirea

RO97 CECE B000 30RO N260 5312 – CEC Bank Victoriei

Obiectivul licitației este valorificarea, de către câștigătorul procedurii de atribuire a contractului de livrare, a apei minerale naturale extrasă și livrată de către S.N.A.M. – S.A. din zăcământul **BIBORȚENI** – sursa F8 ISPIF jud. Covasna.

**Durata contractului** este de la data semnării până la **19.12.2029** cu posibilitatea prelungirii acesteia conform Legii minelor nr.85/2003 cu modificările și completările ulterioare.

### **III. PREZENTAREA ZĂCĂMÂNTULUI**

#### **III.1. Date de specialitate privind zăcământul Biborțeni, județul Covasna**

Societatea Națională a Apelor Minerale– S.A. (S.N.A.M.– S.A.) este titular al Licenței de exploatare nr. **618/1999**, prelungită pentru o perioadă de 5 ani, în baza Actului Adițional nr.3/2024, pentru apă minerală naturală carbogazoasă, în perimetrul **BIBORȚENI, județul COVASNA**.

##### **III.1.1. Localizare administrativă și acces**

Perimetru de exploatare Biborțeni, jud. Covasna este amplasat în localitatea Biborțeni, iar din punct de vedere administrativ aparține de orașul Baraolt, jud. Covasna.

Accesul în zonă se poate face fie pe calea ferată București – Miercurea Ciuc până la stația Malnaș Băi și în continuare pe șoseaua județeană Malnaș – Baraolt (cca. 18 km) până la Biborțeni.

##### **III.1.2. Considerații geomorfologice, orohidrografice și climatice**

Zona Biborțeni este situată din punct de vedere geostructural, în partea centrală a depresiunii tectono-erozive Baraolt – Bățani (Roșu, 1973) în bazinul mijlociu al pârâului Baraolt. În această depresiune, delimitată de masivele muntoase Harghita (E), Perșani (V) și Baraolt (S) se diferențiază două forme majore de relief: piemontul și șesul aluvionar.

Piemontul este reprezentat de culmi cu altitudini de 500-600 m (Dunga, Vasbaniu) fragmentate din rețeaua de afluenți (destul de săracă) a Baraoltului. Afluenții sunt scurți, cu debite mici și fluctuante, iar culmile ce îi separă sunt domoale și în mare parte împădurite.

Șesul aluvionar cuprinde luncile și terasele pârâului Baraolt. În zona Biborțeni cursul Baraoltului este puternic meandrat, având o direcție generală de curgere NE-SV, luna putând atinge aici o lățime de peste 1.000 m. Terasele în zona Biborțeni au două nivele: unul cu altitudinea de 5-10m și altul cu altitudinea de 15-20m. Ambele au o extindere destul de redusă. Terasa cu altitudine relativă de 5-10m este totuși mai bine reprezentată și se regăsește, cu extindere insulară, pe ambele părți ale văii Baraoltului, în zona confluentei cu pâraiele Agriș și Bodos, în timp ce terasa cu altitudine de 15-20m se conturează doar sub forma unor mici pete ce pe partea dreaptă a văii. Din cauza extinderii lor reduse, terasele nu sunt figurate pe hartă.

Din punct de vedere climatic, bazinul Baraolt – Bățani, datorită masivelor munțioase care practic îl înconjoară, se află sub influența maselor de aer rece direcționate NE - SV.

Covasna are un climat de depresiune intramontană, cu veri răcoroase și ierni reci. Temperatura medie anuală este de  $7^{\circ}\text{C}$ . Media lunii iulie este de cca.  $17^{\circ}\text{C}$ , iar cea a lunii ianuarie de aproximativ  $-5^{\circ}\text{C}$ . Precipitațiile medii anuale ating valoarea de 700 mm, cantitățile cele mai reduse înregistrându-se în luna februarie, iar cele mai abundente în lunile mai–iunie. Stațiunea este protejată de curenții intenși și de vânturile puternice datorită culmilor împădurite din împrejurimi. Covasna, cu briza ei de munte, care provine din diferența de temperatură și de presiune atmosferică dintre munți și depresiuni, oferă posibilități ideale pentru calitatea vieții și pentru tratament.

### III.1.3. Considerații geologice și hidrogeologice

În perioada 1950-1980 umplutura sedimentară pliocen - cuaternară a depresiunii post-tectonice intramontane Brașov - Bârsa – Baraolt, din care face parte și sectorul Biborțeni – Bățani, a fost intens investigată din punct de vedere geologic prin lucrări de foraje, în scopul cunoașterii detaliate a acumulărilor de cărbuni semnalate aici încă din perioada interbelică.

Ca o concretizare a acestor cercetări au fost date în exploatare zăcăminte de lignit conturate în câmpurile miniere Bodoș și Baraolt est, situate în partea de sud respectiv vest a sectorului Biborțeni – Bățani.

Aproximativ în aceeași perioadă, în zona Biborțeni au fost executate peste 20 de sonde hidrogeologice pentru investigarea și conturarea acviferului mineralizat localizat în depozitele seriei vulcano - sedimentare. Dintre acestea, în prezent 5 sonde sunt în exploatare sau rezervă.

În alcătuirea geologică a sectorului Biborțeni – Bățani se disting 2 entități lito-structurale (Băncilă– 1958, Roșu– 1973, Săndulescu– 1984, Mutihac– 1990); un fundiment cretacic cutat și faliat (depozitele pânzei de Baraolt) și o cuvertură post-tectonică mai mult sau mai puțin tabulară, intens fracturată, de vîrstă pliocen-cuaternară.

Zăcământul hidromineral Biborțeni se dezvoltă în depozite porospermeabile pliocene, care formează umplutura culoarului depresionar post tectonic Bățani- Baraolt.

Apa minerală este carbogazoasă, hidrogen – carbonată calcică, mediu mineralizată, zăcământul se alimentează prin infiltrarea apei din precipitații în zona de ramă, pe capete de strat și în zonele mai permeabile din versanții învecinați.

Au fost diferențiate două mari complexe acvifere:

- complexul acvifer inferior, în depozitele detritice, cretacice, consolidate ale fundamentului;
- complexul acvifer superior, în depozitele detritice, neconsolidate pliocen-cuaternare ce formează umplutura bazinului;

Complexul acvifer inferior este localizat în interstițiile, rețelele de fisuri și faliile care afectează pachetele de gresii, conglomerate și marnocalcare din alcătuirea fundamentului.

Capacitatea de acumulare și cedare a acestor depozite depinde de gradul de fisurare, gradul de deschidere a fisurilor și posibilitatea de comunicare a acestora.

Alimentarea acviferului se face în zonele de ramă ale depresiunii unde aflorează depozitele magazin ale fundamentalui cretacic.

Complexul acvifer superior este dezvoltat într-un bloc tectonic, denumit blocul Biborjeni, extins pe o direcție generală NE-SV, acesta este delimitat de două mari fracturi cu aceeași direcție.

### III.1.4. Descrierea surselor de apă

Sursa F8 a fost executată de ISPIF în anul 1981 și are adâncimea finală de 50,00 m.

Sonda traversează formațiuni pliocen – cuaternare, formate din nisipuri, tufuri andezitice, gresii. Forajul este echipat cu coloană de ancoraj, cimentată în spate la zi și coloană de exploatare din PVC.

Din punct de vedere calitativ, apa minerală extrasă prin intermediul forajului F8 ISPIF se caracterizează ca apă minerală naturală puternic mineralizată, cu o mineralizație totală exprimată în reziduu sec total de 2300 mg/l, hidrogencarbonată (HCO<sub>3</sub> = 1654 mg/l), calcică (Ca = 236 mg/l), sodică (Na = 169 mg/l), feruginoasă (Fe = 6 mg/l), carbogazoasă (CO<sub>2</sub> = 1603 mg/l).

Conductivitatea electrică a apei minerale este cca. 2300 µS/cm. Valorile concentrației în ioni de hidrogen (pH) este de 5.94.

Capacitatea estimată a exploatarii de apă minerală naturală carbogazoasă din sursa F8 ISPIF este prezentată în tabelul de mai jos:

Perioada	Anual
Eșalonarea capacitatii 100 % (mii litri)	63.072,0
Eșalonarea capacitatii 25 % (mii litri)	15.768,0

### III.2. Prețul de livrare

Prețul pentru apă minerală naturală carbogazoasă, la data organizării procedurii de atribuire este de **43,25 lei/1.000 litri + TVA**.

#### **IV. CERINȚE OBLIGATORII PRIVIND PARTICIPAREA LA PREZENTA PROCEDURA DE ATRIBUIRE**

##### **IV.1. CRITERII DE ELIGIBILITATE:**

Ofertantul va prezenta următoarelor documente:

1. Certificat de Înregistrare emis de Oficiul Registrului Comerțului, în copie, cu certificarea „conform cu originalul”.
2. Certificatul constatator emis de Oficiul Național al Registrului Comerțului din care să reiasă că are obiect de activitate principal sau secundar: cod CAEN -**1107- Productia de băuturi răcoritoare nealcoolice; productia de ape minerale și alte ape îmbuteliate.**

Informațiile din certificatul constatator trebuie să fie ACTUALE/ REALE/ VALIDE LA DATA PREZENTARII ACESTUIA.

3. Lista cu persoanele împoternicite să reprezinte firma prin semnatura și poziția lor.
4. Ordinul de plată sau chitanța de la casieria Societății cu plata sumei de **5.000 de lei** în contul S.N.A.M. – S.A. constituită ca **garanție de participare** la procedura de atribuire, care va fi valabilă cu perioada minima de valabilitate a ofertei.
5. Capacitatea economico-financiară pe ultimii 3 ani –ofertantul va completa Declarația privind capacitatea economică și financiară (**Formularul nr. 3**). Firmele înființate în mai puțin de 3 ani vor prezenta ce date dispun .
6. Să nu aibă obligații financiare față de S.N.A.M. – S.A. – declarație pe propria răspundere completată de catre ofertant (**Formularul nr. 2**).

##### **IV.2. CONȚINUTUL OFERTEI TEHNICO-FINANCIARE**

- Principala piață a afacerilor- prezentare;
- Ofertantul va prezenta programul estimativ ce va cuprinde cantitatea anuală de apă necesară pe totă durata contractului, esalonată pe ani, care **nu poate fi mai mică de 25 %** din volumul maxim valorificabil al sursei, conform caietului de sarcini;
- Termenul de intrare în producție, dar **nu mai mult de 18 luni** de la data semnării contractului de livrare;
- Grafic de livrare (**Formularul nr. 4**);
- Grafic de plata (**Formularul nr. 5**);
- Propunerea de **contract de livrare și grafice semnate de către reprezentantul legal** al ofertantului.

## **V. PREZENTAREA SI DEPUNEREA OFERTEI**

### **V.1. Data limită pentru depunerea ofertei**

Data limită de depunere a ofertelor este **29.09.2025 ora 14<sup>00</sup>**.

### **V.2. Adresa depunere oferte:**

Adresa la care se depune oferta:

**SOCIEDATEA NAȚIONALĂ A APELOR MINERALE – S.A.**

**Str. Calea Plevnei, nr. 137C, sector 6, București, cod poștal 060011**

### **V.3. Modul de prezentare a ofertei**

Oferta și documentele care o insotesc trebuie să fie redactate în limba română.

Oferta va fi semnată pe fiecare pagina de către reprezentantul legal autorizat și va fi prezentată în original și în copie.

Fiecare exemplar (original și copie) va conține 2 (două) plicuri, astfel:

- în **plicul numarul 1** se vor afla documentele privind cerințele obligatorii referitoare la participarea la prezenta procedură de atribuire a contractului de livrare (**cap.IV.I**)
- În **plicul numărul 2** se va afla oferta (oferta tehnico – economică **cap.IV.II**).

Ofertantul trebuie să sigileze originalul și copia în plicuri separate, marcând corespunzător plicurile cu **“ORIGINAL”** și respectiv **“COPIE”**.

**Plicul exterior sigilat** trebuie marcat cu adresa Societății Naționale a Apelor Minerale – S.A. și cu inscripția **“A NU SE DESCHEDE ÎNAINTE DE data de 30.09.2025 ora 10<sup>00</sup>”** și trebuie să conțină următoarele:

- plicul **“ORIGINAL”** ce va conține : **plicul numarul 1 “ORIGINAL”;**  
**plicul numarul 2 “ORIGINAL”;**
- plicul **“COPIE”** ce va conține : **plicul numarul 1 “COPIE”;**  
**plicul numarul 2 “COPIE”.**

Plicul exterior va fi insotit **obligatoriu** de următoarele documente:

**(a)** Scrisoare de înaintare a ofertei (**Formularul nr. 1**) în care ofertantul va preciza durata de valabilitate a ofertei. Perioada de valabilitate este de **30 zile lucratoare**, de la termenul limită de depunere a ofertelor.

Orice ofertă valabilă pentru o perioadă mai mică decât cea prevazută (**30 zile lucratoare**) precum și oferta care nu are precizată durata de valabilitate a ofertei va fi respinsă de Comisia de Evaluare ca fiind necorespunzătoare.

Orice modificare a ofertei initiale a câștigătorului după atribuire, conduce la anularea procedurii de atribuire și obligarea la plata cheltuielilor aferente organizării acesteia prin nereturnarea garantiei de participare.

(b) Copie după actul de identitate a persoanei care reprezinta firma participanta sau a persoanei imputernicite sa participe la sedinta de deschidere a ofertelor.(in cazul in care exista un delegat, se va atasa si imputernicirea acestuia).

## **VI. DESCHIDEREA OFERTELOR**

Deschiderea ofertelor, se va face la data de **30.09.2025 ora 10<sup>00</sup>**, la sediul Societății Naționale a Apelor Minerale – S.A.

Reluarea procedurii de atribuire se va face dacă nu se prezintă cel puțin un ofertant sau nu se prezintă nicio ofertă admisibilă.

În situația în care nu există nici o ofertă care să îndeplinească criteriile de atribuire se va trece la elaborarea unui alt caiet de sarcini și reluarea procedurii de licitație .

Criteriul aplicat pentru atribuirea contractului este oferta cea mai avantajoasă din punct de vedere tehnic și economic.

Oferta câștigătoare face parte integrantă din contract.

## **VII. EVALUAREA OFERTELOR**

### **În cazul prezentării unui singur ofertant:**

Ofertantul este declarat câștigător dacă întrunește cumulativ cerințele de eligibilitate și oferta tehnico-financiară este conformă.

### **În cazul prezentării mai multor ofertanți:**

Desemnarea ofertantului câștigător se va realiza în urmă aplicării punctajului alocat factorului de evaluare, astfel:

<b>Nr. crt.</b>	<b>Factor de evaluare</b>	<b>Punctaj maxim alocat</b>
1	Y = Termenul efectiv propus și asumat de către ofertant în propunerea tehnica pentru intrarea în producție, la procentul de valorificare asumat, termen calculat de la data încheierii contractului de livrare (nr. Iuni);	30
2	X = Gradul de valorificare al sursei , în valori procentuale, <b>25 %</b>	70
<b>TOTAL</b>		<b>100</b>

Pentru punctul 1 formula de calcul a punctajului privind factorul de evaluare ofertat este :

$$\text{Punctaj obținut (Y)} = \frac{\text{Numar maxim de luni (18 luni)}}{\text{Numar de luni ofertat}} \times \text{punctajul maxim alocat}$$

Pentru punctul 2 formula de calcul a punctajului privind factorul de evaluare ofertat este:

$$\text{Punctaj obținut (X)} = \frac{\text{Grad valorificare ofertant (\%)} \times \text{punctajul maxim alocat}}{\text{Grad valorificare minim solicitat (25 \% )}}$$

Termenul maxim până la punerea în producție este de **18 luni**, la gradul de valorificare asumat de minim **25%**.

Ofertantul care a obținut punctajul cel mai mare este declarat câștigător al procedurii de atribuire.

In cazul in care ofertantul solicita termenul maxim de **18 luni** pentru intrarea in productie, dupa primele 12 luni acesta va trebui sa transmita, in maxim **30 de zile**, documentele relevante din care sa reiasa stadiul realizarii obligatiei de a intra in productie in termenul solicitat si asumat.

## **VIII. CONSTITUIREA GARANTIILOR**

**VIII.1.** Garantiile trebuie sa fie **irevocabile**. Garantiile trebuie sa fie constituite prin SGB sau transfer bancar in contul SNAM. Instrumentul de garantare trebuie sa prevada ca plata garantiei se va executa neconditionat, respectiv la prima cerere a beneficiarului, pe baza declaratiei acestuia cu privire la culpa persoanei care garanteaza.

Garantiile pot fi executate de catre SNAM oricand pe perioada de derulare a contractului pentru acoperirea facturilor restante ale cumpăratorului.

**VIII.2.** Ofertantul, până la intrarea in producție conform termenului propus și asumat ca factor de evaluare, în perioada în care nu i se livrează substanță minerală utilă, va trebui sa achite cheltuielile lunare ce reprezintă contravaloarea monitorizării calitative și cantitative, analizelor fizico-chimice parțiale și totale, microbiologice parțiale și totale, radioactivității alfa și beta, taxei miniere, chiriei locațiunii și a utilităților. Aceste cheltuieli lunare, în sumă de **5.391 lei + TVA** se vor factura lunar.

In aceasta situatie ofertantul va trebui sa constituie o **garantie de bună plată a cheltuielilor** in quantum de **16.173 lei + TVA**, ce reprezinta quantumul a 3 facturi lunare de cheltuieli. Garantia trebuie sa fie constituita prin SGB sau transfer bancar in contul SNAM pana la data semnarii contractului. Garantia poate fi executata de catre SNAM SA oricand pe perioada de derulare a contractului pentru acoperirea cheltuielilor restante ale cumpăratorului. Cumpăratorul este obligat in **maxim 15 zile calendaristice** de la prima diminuare a garantiei sa o reintregeasca pana la nivelul initial, in caz contrar vânzatorul avand dreptul sa execute sumele ramase restante din garantia de neintrare in producție. In

cazul in care nu-s-a reîntregit garantia de plata a cheltuielilor in 15 zile de la diminuarea garantiei de neintrare in productie, contractul se va rezilia de drept.

Perioada de valabilitate a garantiei trebuie sa fie cel putin egala cu perioada solicitata pentru intrarea in productie.

**VIII.3.** Ofertantul dupa depasirea termenului de intrare in productie propus si asumat, plateste minim cantitatea asociata procentului asumat de valorificare al sursei.

**VIII.4.** In cazul in care, ofertantul isi finalizeaza investitia si are capacitatea de preluare a resursei hidrominerale inainte de cele 18 luni acordate, se va incepe facturarea conform graficului de livrare asumat, fara a se mai factura contravalorearea cheltuielilor cu monitorizarea si administrarea sursei. Prima luna de intrare in productie va fi echivalata cu prima luna din graficul asumat.

**VIII.5.** In cazul in care, ofertantul are o perioada de gratie, de maxim 18 luni, pana la intrarea in productie va trebui sa constituie o **garantie de neintrare in productie** ce se constituie inainte de semnarea contractului, in cuantum de **10.000 euro** ( sau echivalent la cursul zilei de plata ) in cazul surselor de apa minerala naturala.

Garantia de neintrare in productie poate fi executata de catre SNAM SA oricand pe perioada de derulare a contractului pentru acoperirea cheltuielilor restante ale cumparatorului. Cumparatorul este obligat in **maxim 15 zile calendaristice** de la prima diminuare a garantiei sa o reintregeasca pana la nivelul initial, in caz contrar vanzatorul avand dreptul sa rezilieze contractul.

In cazul in care, in termenul asumat ( maxim 18 luni ) ofertantul nu intra in productie cu graficul asumat din cauze imputabile lui, S.N.A.M S.A va executa garantie de neintrare in productie si va rezilia contractul.

**VIII.6. Garantia de buna plată a cantitatilor contractate**, in cuantum de **202.885 lei** ce reprezinta **aproximativ 3 facturi medii lunare calculate din graficul anual asumat**, se constituie astfel:

- 1) inainte de termenul asumat de intrare in productie in cazul in care ofertantul are o perioada de gratie ( de maxim 18 luni ), iar in cazul prelungirii acestuia inainte de finalul termenului cu care a fost prelungita perioada in caz contrar vânzătorul va putea rezilia de plin drept contractul printr-o simplă notificare;
- 2) inainte de semnarea contractului in cazul in care ofertantul intra direct in productie, fiind o **conditie obligatorie**.

Garantia poate fi executata de catre SNAM SA oricand pe perioada de derulare a contractului pentru acoperirea facturilor restante ale cumparatorului. Cumparatorul este obligat in **maxim 15 zile calendaristice** de la prima diminuare a garantiei sa o reintregeasca pana la nivelul initial.

În cazul în care după prima diminuare cumpărătorul nu a reîntregit garanția de bună plată, vânzătorul va suspenda livrarea apei minerale naturale până la data la care garanția este reîntregită, dar nu mai mult de 30 de zile. Suspendarea va fi notificată cumpărătorului

cu precizarea consecintelor juridice pe care le va crea neintregirea garantiei in termenul stipulat.

În cazul în care pe perioada în care este suspendată livrarea produsului, respectiv 30 de zile, cumpărătorul nu reîntregește garanția de bună plată, vânzătorul va putea rezilia de plin drept contractul printr-o simplă notificare, va returna garanția de bună plată rămasă și va anunța ANRM.

## **IX. COMUNICAREA REZULTATULUI**

Societatea Nationala a Apelor Minerale – S.A. va transmite către toti ofertantii rezultatul procedurii de atribuire, in termen de 3 zile calendaristice de la data aprobarii Procesului-verbal de Adjudicare de catre Directorul General, prin fax, mail si postă.

## **X. CONTESTATII**

Contestatiile pot fi depuse in scris la sediul S.N.A.M.-S.A in termen de **2** zile lucrătoare de la data comunicării rezultatului procedurii de atribuire. Acestea vor fi rezolvate in termen de maxim **3** zile lucrătoare de la data depunerii. Rezultatul contestatiei va fi comunicat in termen de **2** zile lucrătoare de la rezolvarea acesteia.

## **XI. RETURNAREA GARANTIILOR**

**XI.1. Garantia de participare** va fi returnată de catre S.N.A.M. S.A. **ofertantilor necâștigători** dupa depunerea unei cereri de returnare a garantiei de participare (*Formularul nr. 9*) in termen de:

- după **5** zile lucrătoare de la primirea solicitarii in cazul in care nu se depun contestati;
- după **10** zile lucrătoare de la primirea solicitării in cazul depunerii de contestati ce necesita rezolvare.

**XI.2.** Garantia de participare va fi returnată **ofertantului câștigător**, dupa 5 zile lucrătoare de la data semnării contractului.

**XI.3.** S.N.A.M.-S.A. isi rezerva dreptul de a vira garantia pentru participare in bugetul propriu atunci când ofertantul câștigător se află in oricare dintre următoarele situatii:

a) isi retrage oferta câștigătoare in perioada de valabilitate a acesteia (30 zile lucratoare);

b) oferta sa fiind stabilită câștigătoare, nu constituie **garantia de bună plată a cheltuielilor si garantia de neintrare in productie** in perioada de valabilitate a ofertei, pana la semnarea contractului sau in **cazul intrarii direct in productie garantia de buna plată a cantitatilor contractate** pana la semnarea contractului;

c) oferta sa fiind stabilită câștigătoare, ofertantul refuză să semneze contractul.

**XI.4. Garantie de bună plată a cheltuielilor** va fi returnată dupa **10** zile lucrătoare de la data intrarii efective in productie.

**XI.5. Garantie de neintrare in productie** totala sau parțială (după eventuale retineri a contravalorii unor facturi neachitate la termenul scadent) va fi returnată după **10 zile lucrătoare** de la data intrării efective în producție și a constituirii garantiei de plată a cantitatilor contractate.

**XI.6. Garantia de buna plată a cantitatilor contractate**, totală sau parțială (după eventuale retineri a contravalorii unor facturi neachitate la termenul scadent) va fi returnată după **10 zile lucrătoare** de la data încheierii contractului.

## **XII. CONDIȚII DE ÎNCHEIERE A CONTRACTULUI**

La data semnării contractului de livrare, cumpărătorul trebuie obligatoriu să facă dovada constituirii următoarelor garantii:

- In cazul în care ofertantul are o perioadă de gracie, de maxim 18 luni, **garantie de bună plată a cheltuielilor** în quantum de **16.173 lei + TVA** și **garantie de neintrare în producție** în quantum de **10.000 euro** sau ( sau echivalent la cursul zilei de plată );
- In cazul în care ofertantul intra direct în producție, **garanția de plată a cantitatilor contractate** în quantum de **202.885 lei**.

### **ELABORAT,**

I,II,III.2,IV ,V,VI,VII,VIII,IX,X,XI,XII – Inginer Geolog – Cezar-Florin Jugănu

III.1 Inginer Geolog – Tudora Gheorghiste

### **AVIZAT,**

I,II,III.1,IV.1(1-3,5),IV.2,V,VI,VII,VIII,IX,X - Director Directia Management Operational  
– Diana-Mihaela Găspărel

III.2, IV.1(4,6), XI,XII.- Director Economic – Laurențiu Zainea

### **AVIZ DE LEGALITATE**



## FORMULAR

Contract livrare apă minerală naturală carbogazoasă ( propunere)

**Termen de incepere – maxim 18 luni**

### CAP.I PĂRTILE CONTRACTANTE

Între :

- **Societatea Națională a Apelor Minerale – S.A.** cu sediul în București, str. Calea Plevnei, nr.137C, sector 6, telefon 021/316.80.73; 021/316.80.69, fax 021/316.80.71, Cod Unic de Înregistrare 1590040, Atribut fiscal RO, număr de ordine în Registrul Comerțului J1998002182408 Cont RO27RNCB0082044175000001 - B.C.R. Unirea, Cont RO97 CECE B000 30RO N260 5312 – CEC Bank Victoriei, reprezentată prin director general ..... , în calitate de **VÂNZĂTOR**,

și

- **Societatea Comercială -----** cu sediul în -----, str.----- nr.---- -, județul ----- cod poștal ----, nr.telefon : ----, înmatriculată la Registrul Comerțului al Județului -----, sub nr.J-----, CUI -----, nr.cont ----- deschis la Banca -----, reprezentată prin director -----, în calitate de **CUMPĂRĂTOR**, s-a încheiat prezentul contract.

### 2. DEFINITII

a.) Contor de livrare: sistemul sau instrumentul de masurare a cantitatii livrate catre beneficiar in baza caruia se va face facturarea produsului livrat. Verificarea metrologica a contorului cade in sarcina vanzatorului si se va face conform reglementarilor in vigoare;

b.) Apa minerala naturala: o apa pura din punct de vedere microbiologic care isi are originea intr-un zacamant/acvifer subteran si este expoata prin una sau mai multe emergente naturale sau foraje;

c.) Forta majora: conform definitiei data de Noul Cod Civil.

### CAP.II. OBJEKTUL CONTRACTULUI

**Art.II.1.** Obiectul contractului îl constituie livrarea prin comercializare a produsului – apă minerală naturală carbogazoasă – rezultat din sursa aferentă perimetrlui de exploatare

**BIBORTENI – sursa F8 ISPIF** – conform graficului de livrare care face parte integrantă din prezentul contract (anexa nr.1).

**Art.II.2.** Anual se poate încheia act aditional la prezentul contract de vânzare-cumpărare pe baza graficului de livrare, care reprezintă anexa nr.1 din contract, ce va fi depusă de cumpărător sub formă de comandă de livrare până la data de **01 Noiembrie** a anului în curs pentru anul următor.

**Art.II.3.** Comanda de livrare anuală stă la baza actului adițional care se încheie până la data de 15 decembrie a fiecărui an pentru anul următor. Comanda de livrare anuala nu poate fi din punct de vedere cantitativ la o valoare mai mică decât cea din anul precedent.

**Art.II.4.** În cazul în care actul adițional nu se perfectează până la finele anului contractual din culpa cumpărătorului, prezentul contract nu se va mai prelungi.

### **CAP.III. DURATA CONTRACTULUI**

**Art.III.1.** Contractul se încheie pe perioada \_\_\_.\_\_\_\_\_.2025—19.12.2029 cu posibilitatea prelungirii acesteia conform Legii minelor nr.85/2003 cu modificările și completările ulterioare.

**Art.III.2.** Cumpărătorul este obligat să construiască sau să detină în proprietate sau să aibă dreptul de folosință asupra unei fabrici de îmbuteliere în vederea comercializării apei minerale naturale la finalul termenului prevazut în caietul de sarcini și în Art.III.3 conform prezentului contract.

**Art.III.3.** Cumpărătorul va realiza lucrările necesare în vederea folosirii apei minerale naturale plate/carbogazoase, cu resurse materiale și financiare proprii. Termenul de intrare în producție este de **---** **Iuni** de la data semnării contractului de livrare.

În cazul în care ofertantul solicită termenul maxim de **18 luni** pentru intrarea în producție, după primele 12 luni acesta va trebui să transmită, în maxim **30 de zile**, documentele relevante din care să reiasă stadiul realizării obligației de a intra în producție în termenul solicitat și asumat.

Cumpărătorul după depasirea termenului de intrare în producție propus și asumat, plătește minim cantitatea din graficul de livrare asociată procentului asumat de valorificare al sursei.

În cazul în care, ofertantul își finalizează investiția și are capacitatea de preluare a resursei hidrominerale înainte de cele 18 luni acordate, se va începe facturarea conform graficului de livrare asumat, fără a se mai factura contravaloarea cheltuielilor cu monitorizarea și administrarea sursei. Prima lună de intrare în producție va fi echivalată cu prima lună din graficul asumat.

**Art.III.4.** Până la intrarea în producție conform termenului propus și asumat ca factor de evaluare, în perioada în care nu își livrează substanță minerală utilă, cumpărătorul va acoperi cheltuielile lunare ce reprezintă contravaloarea monitorizării calitative și cantitative, analizelor fizico-chimice parțiale și totale, microbiologice parțiale și totale, radioactivității alfa și beta, taxei miniere, chiriei locaționii și a utilităților. Aceste cheltuieli lunare, în sumă de **5.391 lei + TVA** se vor factura lunar.

### **CAP.IV. PREȚUL. MODALITĂȚI DE PLATĂ**

**Art.IV.1.** Prețul produsului, la data semnării, este de **43,25 lei/1000 litri** pentru apă minerală naturală carbogazoasă la care se adaugă T.V.A. Cumpăratorul se obligă să respecte modificarea prețului stabilit prin reglementari legale.

**Art.IV.2.** Vanzatorul poate modifica prețul de vânzare cu notificare prealabilă. Notificarea trebuie făcută în termen de maxim 5 zile lucrătoare de la stabilirea lui, dar nu mai tarziu de urmatoarea data a facturării. Acceptarea sau neacceptarea prețului trebuie făcută în scris de către BENEFICIAR în maxim 5 zile lucrătoare de la data luării la cunoștință. Lipsa unui răspuns negativ sau pozitiv cu privire la acceptarea sau neacceptarea prețului (fără să fie

invocata o cauza valida) este considerata ca si neacceptare a pretului. Neacceptarea modificarii pretului in conditii legale duce la incetarea de drept a contractului, fara daune din partea vanzatorului si fara interventia vreunei instante in termen de 5 zile lucratoare de la data luarii la cunostinta.

**Art.IV.3.** Valoarea contractului la data semnării pentru intreaga perioada este de ~~-----~~ **lei**, la care se adaugă T.V.A., conform anexei nr.2 la prezentul contract.

Modificarea acestei valori a contractului se va face in functie de modificarea pretului apei minerale naturale la sursa, pret reglementat pe baza influentelor in costuri, determinate potrivit criteriilor prevazute de HG nr.669/2001 si OUG nr.36/2001, cu modificarile si completarile ulterioare, sau de modificarea comenzi/graficului de livrare (anexa nr.1)

**Art.IV.4.** Plata bunului livrat se va face in baza facturii emise de Vanzator.

Vânzătorul se obligă, să întocmească și să remită cumpărătorului factura, iar cumpărătorul se obligă să achite contravaloarea acesteia în termen de **30** zile de la data emiterii facturii prin modalități de plată legale. În documentul de plată va fi nominalizat numărul facturii la care se referă plata.

În cazul în care în documentul de plată nu se menționează numărul facturii, plata se va considera făcută în contul celei mai vechi facturi neachitate.

**Art.IV.5.** La data semnării contractului cumparatorul are constituita o **garantie de buna plata a cheltuielilor** in valoare de **16.173 lei + TVA**, reprezentand valoarea a **3** (trei) facturi de cheltuieli.

Garantia poate fi executata de catre SNAM SA oricand pe perioada de derulare a contractului pentru acoperirea cheltuielilor restante ale cumparatorului. Cumparatorul este obligat in **maxim 15 zile calendaristice** de la prima diminuare a garantiei sa o reintregeasca pana la nivelul initial, in caz contrar vanzatorul avand dreptul sa execute sumele ramase restante din garantia de neintrare in productie. In cazul in care nu-s-a reinternat garantia de plata a cheltuielilor in 15 zile de la diminuarea garantiei de neintrare in productie, contractul se va rezilia de drept.

**Art.IV.6.** La data semnării contractului cumparatorul are constituita o **garantie de neintrare in productie** in valoare de **10.000 euro** ( sau echivalent la cursul zilei de plata ).

Garantia de neintrare in productie poate fi executata de catre SNAM SA oricand pe perioada de derulare a contractului pentru acoperirea cheltuielilor restante ale cumparatorului. Cumparatorul este obligat in **maxim 15 zile calendaristice** de la prima diminuare a garantiei sa o reintregeasca pana la nivelul initial, in caz contrar vanzatorul avand dreptul sa rezilieze contractul.

In cazul in care, in termenul asumat ( maxim 18 luni ) ofertantul nu intra in productie cu graficul asumat din cauze imputabile lui, S.N.A.M S.A va executa garantie de neintrare in productie si va rezilia contractul.

**Art.IV.7.** Inainte de termenul asumat de intrare in productie ( maxim 18 luni ), iar in cazul prelungirii acestuia inainte de finalul termenului cu care a fost prelungita perioada, cumparatorul trebuie sa constituie o **garantie de buna plata a cantitatilor contractate** in valoare de **202.885 lei**, reprezentand valoarea a **3** ( trei ) facturi medii lunare, in caz contrar vânzătorul va putea rezilia de plin drept contractul printr-o simplă notificare.

Pentru anii urmatori, in functie de graficele anuale, de evolutia pretului si de facturile emise in anul anterior, garantia de buna plata se va ajusta la valoarea a **3** ( trei ) facturi medii lunare.Cumparatorul este obligat sa reintregeasca garantia de buna plata a cantitatilor contractate pana la 31 ianuarie a anului urmator semnarii actului aditional.

Garantia de buna plata a cantitatilor contractate poate fi executata de catre SNAM SA oricand pe perioada de derulare a contractului pentru acoperirea facturilor restante ale cumparatorului.

Cumparatorul este obligat sa reintregeasca aceasta garantie pana la nivelul initial in **maxim 15 zile calendaristice** de la prima diminuare.

În cazul în care după prima diminuare cumpărătorul nu a reîntregit garanția de bună plată, vânzătorul va suspenda livrarea apei minerale naturale până la data la care garanția

este reîntregită, dar nu mai mult de 30 de zile. Suspendarea va fi notificată cumpărătorului cu precizarea consecintelor juridice pe care le va crea neîntregirea garantiei în termenul stipulat.

În cazul în care pe perioada în care este suspendată livrarea produsului, respectiv 30 de zile, cumpărătorul nu reîntregește garanția de bună plată, vânzătorul va putea rezilia de plin drept contractul printr-o simplă notificare, va returna garanția de bună plată rămasă și va anunța ANRM.

## **CAP.V. CONDIȚII DE LIVRARE. RECEPȚIA**

**Art.V.1.** Cantitățile livrate de vânzător ce vor fi facturate, se stabilesc pe baza contorului/contoarelor de livrare, proprietatea S.N.A.M. – S.A..

**Art.V.2.** Cantitățile lunare de produs cuprinse în graficul de livrare – anexa nr.1 – reprezintă cantități minime, însușite de cumpărător.

**Art.V.3.** Cantitatea și valoarea anuală contractată este minimă. În caz de nerealizare a cantității minime prevăzute pe perioada respectivă, diferența se facturează la sfârșitul anului.

**Art.V.4.** Livrarea produsului comercializat prevăzut la art.II.1 se face pe bază de autorecepție cantitativă și calitativă consemnată în raportul zilnic al sursei contrasemnat de beneficiar.

## **CAP.VI. CALITATEA PRODUSULUI**

**Art.VI.1.** Produsul ce face obiectul prezentului contract este livrat de către vânzător cu respectarea normelor în domeniul.

**Art.VI.2.** Vânzătorul garantează livrarea produsului conform graficelor anexă la contract, cantitatea și calitatea acestuia pe perioada existenței contractului în condițiile în care activitatea părților nu este afectată de cauze de natură forței majore.

**Art.VI.3.** Orice abatere de la compoziția specifică care conferă calitatea produsului, determinată pe bază de analize, va fi adusă la cunoștință cumpărătorului, iar livrarea produsului va fi sistată până la restabilirea situației.

**Art.VI.4.** Calitatea produsului la sursă va fi confirmată prin analize efectuate în laboratorul S.N.A.M. – S.A. și/sau alte laboratoare autorizate, certificate și acreditate.

**Art.VI.5.** Prelevarea de probe din surse și efectuarea de analize de orice fel pentru produsul, constituie atributul exclusiv al S.N.A.M. – S.A. Dacă terenul / constructia pe care se află sursa aparține Beneficiarului, acesta se obligă să permită accesul angajatilor SNAM SA în exercitarea atribuțiilor de serviciu. Impiedicare accesului la sursa de către Beneficiarul proprietar al terenului/constructiei atrage automat sistarea livrării și suspendarea executării contractului până la permiterea accesului cu plata daunelor interese din partea Beneficiarului pentru perioada suspendării.

## **CAP.VII. DREPTURILE ȘI OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR**

**Art.VII.1.** Părțile se obligă să-și comunice reciproc în scris, în termen de 5 (cinci) zile modificarea contului, băncii sau a altor elemente legate de plată, schimbarea sediului, a denumirii societății, a acționariatului majoritar și al reprezentanților legali ai acestuia.

### **OBLIGAȚIILE VANZATORULUI**

**Art.VII.2.** Vanzatorul se obligă să livreze produsul ce face obiectul prezentului contract în cantitatea și la calitatea contractată.

**Art.VII.3.** Vanzatorul va solutiona orice reclamatie referitoare la cantitatile livrate si la calitatea produsului prin constatare efectuata in prezenta ambelor parti contractante in termen de 72 de ore de la momentul notificarii, cu efectuarea daca este cazul de analize pe esantioane prelevate cu probe martor sigilate.

**Art.VII.4.** Vanzatorul se obliga ca in cazul deregularii echipamentului de contorizare, proprietatea SNAM-SA, sa il inlocuiasca in cel mai scurt timp posibil. Constatarea deregularii echipamentului de contorizare se face prin proces-verbal semnat de ambele parti.

**Art.VII.5.** Din momentul deregularii echipamentului pana in momentul inlocuirii noului echipament, facturarea se va face pe baza productiei fizice realizate si raportate de Beneficiar.

**Art.VII.6.** Vanzatorul se obliga sa ia toate masurile necesare pentru buna functionare a surselor si sa anunte in scris cumparatorul cu 30 de zile inainte de inceperea oricaror lucrari planificate, precum si a interventiilor pe surse si instalatii de extractie a apei minerale naturale, care presupune intreruperea livrarii acesteia.

### **OBLIGATIILE CUMPARATORULUI**

**Art.VII.7.** Cumparatorul se obliga sa plateasca pretul apei minerale naturale contractat in conditiile stabilite prin capitolul IV din contract.

**Art.VII.8.** Cumparatorul se obliga sa notifice in scris vanzatorului orice interventie ce ar putea intrerupe livrarea de catre vanzator a apei minerale naturale, cu cel putin 30 de zile calendaristice inainte de data intreruperii, in caz contrar, vanzatorul va factura cumparatorului cantitatatile de produs prevazute in graficul de livrare anexa la contract.

**Art.VII.9.** Perioada de remont/verificari/interventii de natura a intrerupe livrarea, cu suspendarea graficului de livrare, nu poate depasi 30 de zile calendaristice.

Perioada de suspendare se poate prelungi la cererea prealabilă a cumpărătorului, făcută înainte cu 5 zile inainte de data de expirare a termenului initial, dar fără suspendarea in continuare a graficului de livrare si plata din anexele nr.1 si 2.

**Art.VII.10.** Subcontractarea ori cessionarea drepturilor sau obligatiilor din prezentul contract către un terț se poate face numai cu acordul scris al vânzătorului.

## **CAP.VIII. FORTA MAJORĂ**

**Art.VIII.1.** Forța majoră, conform art.1351 alin.1, 2 si 4 din Codul civil (inclusiv întreruperi în alimentarea cu energie electrică, independente de voința părților, situații de avarii la surse, poluare a acviferului hidromineral, întreruperile de activitate datorate intervenției directe sau indirecte a statului, restricții de carantină, războiale, grevele generale și alte evenimente imprevizibile, inevitabile și insurmontabile) apără părțile de răspundere dacă evenimentul produs împiedică sau întârzie, total sau parțial, executarea contractului.

Partea contractantă astfel afectată va fi exonerată de îndeplinirea obligațiilor sale în măsura și numai pentru perioada în care această îndeplinire este împiedicată sau întârziată de situația de forță majoră.

Părțile sunt obligate să depună toate eforturile rezonabile pentru a reduce cât mai mult posibil efectele decurgând din forța majoră.

**Art.VIII.2.** Partea care invocă forța majoră este obligată să comunice celeilalte părți, în termen de 5 (cinci) zile, de la apariția cazului de forță majoră, existența acesteia, prin notificare, însoțită de acte doveditoare eliberate de Camera de Comerț și Industrie a locului de amplasare a perimetrului de exploatare.

Dacă notificarea privind începutul și sfârșitul situației de forță majoră nu se face în termen, partea în culpă este răspunzătoare pentru prejudiciile provocate din această cauză celeilalte părți.

La primirea notificării, ambele părți se vor consulta de îndată și vor hotărî asupra acțiunilor și măsurilor întreprinse, în scopul limitării ori depășirii efectelor forței majore.

**Art.VIII.3.** Situația de forță majoră nu exonerează de răspundere, dacă partea care o invocă se află în întârziere.

**Art.VIII.4.** Dacă, datorită situației de forță majoră, una din părți este împiedicată să-și îndeplinească total sau parțial obligațiile sale contractuale pe o perioadă de 3 luni, orice parte are dreptul, în lipsa unei alte înțelegeri, să rezilieze contractul printr-o notificare scrisă.

## CAP.IX.

### MODIFICAREA, REZILIAREA CONTRACTULUI. LITIGII

**Art.IX.1.** Modificarea contractului se face de comun acord, prin act adițional ce va deveni parte integrantă a prezentului contract.

**Art.IX.2.** Vânzătorul poate rezilia contractul de plin drept cu daune interese, printr-o simplă notificare și fără a mai fi necesară intervenția unei instanțe judecătorești în situația în care cumpăratorul își incalcă oricare dintre obligațiile următoare :

- a) încetează drepturile și obligațiile sale prevăzute de prezentul contract fără acordul vânzătorului;
- b) își încalcă vreuna dintre obligațiile sale după ce a fost avertizată, printr-o notificare scrisă, că o nouă nerespectare a acestora va duce la rezilierea contractului.

**Art.IX.3.** Partea care invocă o cauză de încetare a prevederilor prezentului contract o va notifica celeilalte părți cu cel puțin 30 de zile înainte de data la care încetarea urmează să-și producă efectele.

**Art.IX.4.** Rezilierea prezentului contract nu va avea nici un efect asupra obligațiilor deja scadente între părțile contractului și nu va înlatura raspunderea partii care în mod culpabil a cauzat încetarea contractului.

**Art.IX.5.** Orice reclamație ce poate să apară pe parcursul derulării contractului va fi soluționată pe cale amiabilă, prin documente semnate de ambele părți.

**Art.IX.6.** Toate litigiile în legătură cu încheierea, validitatea, interpretarea sau executarea obligațiilor contractuale se vor soluționa de instanțele judecătorești competente de la locul semnării contractului.

**Art.IX.7.** Prevederile prezentului contract se pot modifica ori de câte ori partile conving și la apariția unor acte normative care au incidenta asupra obiectului contractului.

## CAP.X.

### PROTECTIA DATELOR CU CARACTER PERSONAL

**Art.XI.1.** Reprezentanții partilor iau cunoștința despre prelucrarea datelor lor cu caracter personal (indicate mai jos) de către cealaltă parte în scopul executării contractului în conformitate cu prevederile Regulamentului UE 2016/679 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date („GDPR”). Totodată, părțile vor putea prelucra datele cu caracter personal ale persoanelor anterior menționate pentru scopul conformării cu obligațiile legale (cum ar fi cele privind stocarea documentelor justificative) sau pentru îndeplinirea obligațiilor legale din domeniul fiscal.

**Art.XI.2.** În contextul GDPR, „prelucrare” înseamnă orice operăriune sau set de operații efectuate asupra datelor cu caracter personal sau asupra seturilor de date cu caracter personal, cu sau fără utilizarea de mijloace automatizate, cum ar fi colectarea, înregistrarea, organizarea, structurarea, stocarea, adaptarea sau modificarea, extragerea,

consultarea, utilizarea, divulgarea prin transmitere, diseminarea sau punerea la dispozitie in orice alt mod, alinierarea sau combinarea, restrictionarea, stergerea sau distrugerea.

Datele cu caracter personal colectate si prelucrate in scopul executarii prezentului contract sunt: nume si prenume, functia, adresa, numar de telefon, adresa de posta electronica si dupa caz, serie si numar carte de identitate, date care sunt necesare derularii in conditii optime a prezentului contract.

In situatia in care este necesara prelucrarea datelor personale in alte scopuri decat cele prevazute in prezentul Capitol, partea care realizeaza prelucrarea va informa cealalta parte si ii va solicita acordul scris cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal, in conformitate cu prevederile legislatiei in vigoare.

Datele personale prelucrate prin executarea prezentului contract, pot fi comunicate institutiilor publice, in conformitate cu prevederile legale in vigoare.

**Art.XI.3.** Partile isi garanteaza reciproc dreptul la informare si acces la datele cu caracter personal, dreptul la rectificare, actualizare, portabilitate, stergere, la restrictionare si opozitie in conformitate cu prevederile legislatiei in vigoare. Datele personale prelucrate prin executarea prezentului contract sunt pastrate pe intreaga perioada de executare a contractului si ulterior incetarii acestuia, in conformitate cu prevederile legale referitoare la arhivarea documentelor.

Partile se obliga, de asemenea sa ia, pe propria raspundere, toate masurile de precautie pentru a asigura securitatea si preventirea oricaror distrugeri, pierderi, modificari, dezvaluiri, achizitii sau accesari ilegale sau neautorizate cu privire la datele cu caracter personal detinute despre cealalta parte. Cu toate acestea, in cazul in care datele cu caracter personal furnizate au fost accesate sau obtinute de o persoana neautorizata sau are loc orice incalcare a securitatii datelor cu caracter personal, fiecare parte va notifica imediat celelalte parti un astfel de incident si va coopera in vederea luarii oricaror masuri considerate necesare pentru atenuarea oricarei pierderi sau daune provocate de un astfel de acces neautorizat si pentru notificarea Autoritatii Nationale de Supraveghere a Prelucrarii Datelor cu Caracter Personal.

## CAP.XI. RETURNAREA GARANTIILOR

**Art.XI.1. Garantie de bună plată a cheltuielilor** va fi returnată dupa **10** zile lucrătoare de la data intrarii efective in productiei si a constituirii garantiei de plată a cantitatilor contractate .

**Art.XI.2. Garantie de neintrare in productie** totala sau partiala (dupa eventuale retineri a contravalorii unor facturi neachitate la termenul scadent) va fi returnată dupa **10** zile lucrătoare de la data intrarii efective in productiei si a constituirii garantiei de plată a cantitatilor contractate .

**Art.XI.3. Garantia buna de plată a cantitatilor contractate**, totala sau partiala (dupa eventuale retineri a contravalorii unor facturi neachitate la termenul scadent) va fi returnată dupa **10** zile lucrătoare de la data incheierii contractului.

## CAP.XII. DISPOZITII FINALE

**Art.XII.1.** Părțile contractante se obligă să păstreze caracterul confidențial al contractului, anexelor, actelor adiționale și al tuturor informațiilor achiziționate sau primite în baza acestui contract.

Partea lezată ca urmare a încălcării acestei prevederi este îndreptățită să pretindă părții în culpă daune interese și totodată să ceară organelor în drept să aplique sancțiunile prevăzute de legislația în vigoare.

**Art.XII.2.** Clauzele prezentului contract se completează de drept cu prevederile Codului civil, a legilor, normelor și instrucțiunilor în vigoare în România.

**Art.XII.3.** Fac parte integrantă din prezentul contract următoarele anexe:

- Anexa nr.1	- Grafic de livrare în perioada <u>...2025 – 19.12.2029</u> de către S.N.A.M.–S.A. către <b>S.C.</b> _____, conform solicitării din Caietul de sarcini al licitatiei;
- Anexa nr.2	- Grafic de plată în perioada <u>...2025 – 19.12.2029</u> de către <b>S.C.</b> _____, către S.N.AM. – S.A.;
- Anexa nr.3	- Declaratie de conformitate

**Art.XI.4.** Prezentul contract, inclusiv anexe, a fost întocmit în 2 exemplare originale, câte un exemplar pentru fiecare parte, ambele având aceeași valabilitate.

Încheiat la București, astăzi \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

**VÂNZĂTOR**

**S.N.A.M. S.A.**

DIRECTOR GENERAL,

**CUMPĂRĂTOR**

**S.C.** \_\_\_\_\_

DIRECTOR,

DIRECTOR ECONOMIC,

DIRECTOR DIRECTIA  
MANAGEMENT OPERATIONAL,

**AVIZ LEGALITATE**

## Formularul nr. 1

### SCRISOARE DE ÎNAINTARE A OFERTEI

Către.....  
( denumirea vânzătorului și adresa completă)

Ca urmare a anunțului de participare publicat nr. ....  
.....din....(ziua/luna/anul).....privind procedura pentru  
atribuirea contractului de livrare .....(denumirea  
contractului)....., noi.....(Numele ofertantului).....transmitem alăturat următoarele:  
1. Documentul.....(tipul, seria/numarul/emitentului) .....privind garanția pentru participare,  
în quantumul și în forma stabilite de dumneavoastră prin documentația pentru elaborarea și  
prezentarea ofertei :  
2. Coletul sigilat și marcat în mod vizibil conținind un original și un număr de .....copii;  
a) oferta;  
b) documentele care însotesc oferta;  
3. Perioada de valabilitate a ofertei va fi de.....

Avem speranța ca oferta noastră este corespunzătoare și va satisface cerințele  
Cu stimă

Data completării.....

Ofertant  
(Semnatură autorizată)

**Formularul nr. 2**

**DECLARAȚIE PE PROPRIA RĂSPUNDERE**

**1.** Subsemnatul, reprezentant/imputernicit al .....  
..... (denumirea/numele/ si sediul/adresa candidatului/ofertantului).....  
Declar pe proprie raspundere, sub sanctiunile aplicate faptei de fals in acte publice, ca nu ne aflam in nici una din urmatoarele situatii:

- a) stare de faliment sau lichidare, afacerile sunt administrate de un judecator sindic sau activitatea comerciala este suspendata;
- b) societatea pe care o reprezentam nu face obiectul unei proceduri legale pentru declararea sa in una din situatiile de la punctul "a";
- c) nu am furnizat informatii false in documentele prezentate;
- d) nu am comis o greseala grava profesionala.

**2.** Declaram ca nu avem obligatii financiare catre SNAM.SA.

**3.** Subsemnatul declar ca informatiile furnizate sunt complete si corecte in fiecare detaliu si intelegh ca vanzatorul are dreptul de a solicita orice informatii suplimentare privind eligibilitatea noastră.

**4.** Subsemnatul autorizez prin prezenta orice institutie, societate comerciala, banca, alte persoane juridice sa furnizeze informatii reprezentantilor autorizati ai vanzatorului.....cu privire la orice aspect tehnic si finantier in legatura cu activitatea noastră.

**5.** Prezenta declaratie este valabila pînă la data de .....

Cu stimă

Data completarii

.....

Ofertant  
( Semnătura autorizată)

### **Formularul nr. 3**

#### **DECLARAȚIE PRIVIND CAPACITATEA ECONOMICĂ ȘI FINANCIARĂ**

Subsemnatul..... (nume/prenume), reprezentant legal  
al..... (denumirea/numele si sediul/adresa operatorului  
economic) declar pe propria raspundere, sub sanctiunile aplicate faptei de fals in acte  
publice, ca datele prezentate in tabelul anexat sunt reale.

Date financiare	2022 (lei)	2023 (lei)	2024 (lei)	Media
Cifra de afaceri anuala (conform situațiilor financiare relevante)				

Totodata, declar ca informatiile furnizate sunt complete si corecte in fiecare detaliu si  
intieleg ca vanzatorul are dreptul de a solicita, in scopul verificarii si confirmarii declaratiilor,  
situatiilor si documentelor care insotesc oferta, orice informatii suplimentare.

Autorizez prin prezenta orice institutie, societate comerciala, banca, alte persoane  
juridice sa furnizeze informatii reprezentantilor autorizati ai SNAM S.A. cu privire la orice  
aspect tehnic si financiar in legatura cu activitatea desfasurata de catre noi.

Prezenta declaratie este valabila pana la data de .....(se precizeaza data  
expirarii perioadei de valabilitate a ofertei)

Data .....

Operator economic,

.....  
(semnatura autorizată si stampila)

**Formularul nr. 4**

**GRAFIC DE LIVRARE**  
in perioada \_\_\_\_\_.2025 – 19.12.2029

U.M.- mii litri		
Nr.crt	Anul	Cantitatea
1	2025 *	
2	2026	
3	2027	
4	2028	
5	01.01.2029 – 19.12.2029	

\* Pentru anul 2025 cantitatea trebuie defalcata pe luni

Ofertant,

.....  
(Semnatura autorizata)

**Formularul nr. 5**

**GRAFIC DE PLATA**  
in perioada \_\_\_\_\_.2025 – 19.12.2029

U.M.- lei		
Nr.crt	Anul	Valoarea
1	2025 *	
2	2026	
3	2027	
4	2028	
5	01.01.2029 – 19.12.2029	

\* Pentru anul 2025 valoarea va fi defalcata pe luni, corelata cu cantitatea estimata

Ofertant,

.....  
(Semnatura autorizata)

## **Formularul nr. 9**

OPERATOR ECONOMIC

(denumire)

### **CERERE**

#### **de restituire a garanției de participare**

Către: .....

Subscrisa ..... cu sediul în ....., solicităm  
prin prezenta restituirea garanției de participare, în valoare de .....,  
constituită în vederea participării la procedura de atribuire a contractului de livrare substanță  
minerală utilă în vederea valorificării produsului finit pentru sursa.....

- Ordin de plată nr. ....  
 Chitanță nr. ....

Restituirea garanției de participare se va face în contul societății, cod IBAN  
....., deschis la .....

Vă mulțumim,

Data completării: .....

\_\_\_\_\_  
(Nume, prenume)

\_\_\_\_\_  
(Funcție)

(Semnatura autorizată și stampila)

## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Noi, Societatea Națională a Apelor Minerale S.A., declarăm pe propria răspundere, că produsul apă minerală naturală carbogazoasă din zăcământul **BIBORTENI sursa F8 ISPIF** la care se referă această declarație este în conformitate cu Hotărârea Guvernului nr.1020/2005 privind aprobarea Normelor tehnice de exploatare și comercializare a apelor minerale, apărută în Monitorul Oficial nr.854/22 Septembrie 2005.

Data \_\_\_\_\_

**VÂNZĂTOR,**

**NOTĂ:**

La semnarea contractului aceasta declaratie este insotita de buletine de analiza